

LORFLAM

Notice d'utilisation et
d'entretien
LORFLAM PLANO

Gamme PLANO

Cher propriétaire d'un appareil LORFLAM,

Vous avez choisi un appareil LORFLAM et nous vous en remercions.

Cet appareil LORFLAM GAZ est le fruit d'un long travail de recherche et de développement technique. Il a été conçu pour vous procurer un maximum de plaisir et de confort et vous apporter un style soigné et intemporel.

Si malgré le soin apporté à sa fabrication vous constatez une anomalie ou avez un doute quant à la conformité de votre appareil, nous vous invitons à contacter votre distributeur.



À PROPOS DE CETTE NOTICE :

Nous vous recommandons de bien lire cette notice avant de procéder à l'installation de l'appareil.

En cas de perte ou d'altération, demandez-en une copie à LORFLAM en précisant le modèle concerné.

Ayant pour but l'amélioration constante de ses produits, LORFLAM se réserve le droit d'apporter sans préavis toutes modifications utiles à la mise à jour de cette notice.

Après l'essai de fonctionnement, remettez-la à l'utilisateur qui devra la conserver avec la notice d'utilisation et d'entretien.

Toute reproduction, même partielle, de la présente notice sans l'autorisation de LORFLAM est strictement interdite.
Crédits photo : Lorflam.

Sommaire

| | | |
|-----|---|----|
| 1. | Présentation | 4 |
| 1.1 | Données techniques LORFLAM PLANO | 4 |
| 1.2 | Dimensions LORFLAM PLANO | 5 |
| 1.3 | Recommandations sur l'installation et l'utilisation | 8 |
| 2. | Utilisation | 9 |
| 2.1 | Fonctionnement de votre poêle LORFLAM GAZ | 9 |
| 2.2 | Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO | 10 |
| 2.3 | My Fire App | 15 |
| 2.4 | Manipulation de la porte LORFLAM PLANO | 18 |
| 3. | Entretien | 19 |
| 3.1 | Entretien courant | 19 |
| 3.2 | Entretien annuel et ramonage | 19 |
| 3.3 | Aide au dépannage récepteur gamme PLANO | 20 |
| 4. | Garantie & recyclage LORFLAM | 23 |
| 4.1 | Conditions et fonctionnement de la garantie | 23 |
| 4.2 | Conditions de mise au rebut | 23 |

1. Présentation

1.1 Données techniques LORFLAM PLANO

RÉSULTATS DES TESTS SUIVANT LA NORME EN 613



LORFLAM
4 avenue de Kergoise - Rond-Point de
l'Écosse - 56100 LORIENT



LORFLAM
4 avenue de Kergoise - Rond-Point de
l'Écosse - 56100 LORIENT



LORFLAM
4 avenue de Kergoise - Rond-Point de
l'Écosse - 56100 LORIENT

Poêle à gaz LORFLAM PLANO 1

Combustible recommandé : gaz de ville,
propane, butane

Classe Énergétique : B

Puissance max : 5,0 kW

Rendement : 85%

Raccordement gaz : 3/8"

L'installation d'alimentation en gaz de l'appareil
doit être réalisée selon les prescriptions du DTU
61.1 par un professionnel qualifié.

Diamètre conduit de fumées : Ø100/150

Classe de rendement gaz de ville 20/25
mbar : 1

Classe de rendement gaz butane et
propane : 1

Consommations de gaz à allure nominale
(15°C - 1013 mbar) :

- 0,625 m³/h (gaz de ville 20/25 mbar -
catégorie I2E+)
- 0,164 m³/h (propane 37 mbar -
catégorie I3+)

Tension électrique : 6V ≈

Raccordement conduit de fumées : dessus
- arrière

Poids de l'appareil : 57 kg

Classement de l'appareil :
type C11/C31/C91

Poêle à gaz LORFLAM PLANO 2

Combustible recommandé : gaz de ville,
propane, butane

Classe Énergétique : B

Puissance max : 6,5 kW

Rendement : 85%

Raccordement gaz : 3/8"

L'installation d'alimentation en gaz de l'appareil
doit être réalisée selon les prescriptions du DTU
61.1 par un professionnel qualifié.

Diamètre conduit de fumées : Ø100/150

Classe de rendement gaz de ville 20/25
mbar : 1

Classe de rendement gaz butane et
propane : 2

Consommations de gaz à allure nominale
(15°C - 1013 mbar) :

- 0,810 m³/h (gaz de ville 20/25 mbar -
catégorie I2E+)
- 0,210 m³/h (propane 37 mbar -
catégorie I3+)

Tension électrique : 6V ≈

Raccordement conduit de fumées : dessus
- arrière

Poids de l'appareil : 63 kg

Classement de l'appareil :
type C11/C31/C91

Poêle à gaz LORFLAM PLANO 3

Combustible recommandé : gaz de ville,
propane, butane

Classe Énergétique : B

Puissance max : 7,5 kW

Rendement : 85%

Raccordement gaz : 3/8"

L'installation d'alimentation en gaz de l'appareil
doit être réalisée selon les prescriptions du DTU
61.1 par un professionnel qualifié.

Diamètre conduit de fumées : Ø100/150

Classe de rendement gaz de ville 20/25
mbar : 1

Classe de rendement gaz butane et
propane : 2

Consommations de gaz à allure nominale
(15°C - 1013 mbar) :

- 0,940 m³/h (gaz de ville 20/25 mbar -
catégorie I2E+)
- 0,250 m³/h (propane 37 mbar -
catégorie I3+)

Tension électrique : 6V ≈

Raccordement conduit de fumées : dessus
- arrière

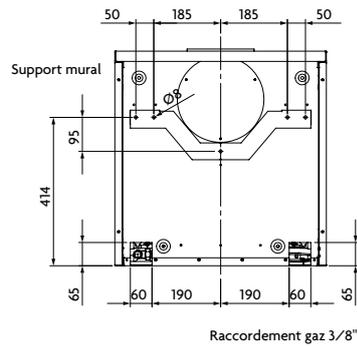
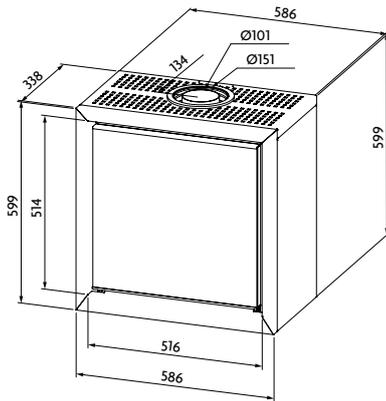
Poids de l'appareil : 70 kg

Classement de l'appareil :
type C11/C31/C91

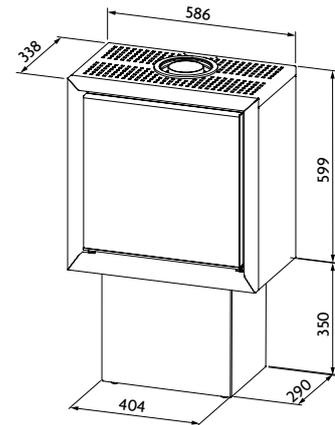
1.2 Dimensions LORFLAM PLANO

LORFLAM PLANO 1

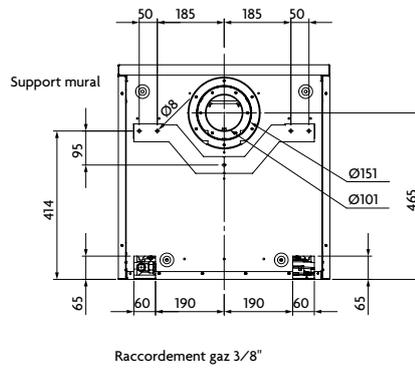
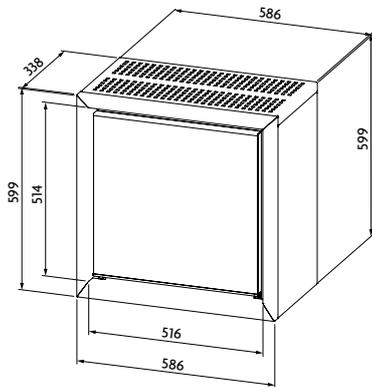
Suspendu (buse TOP)



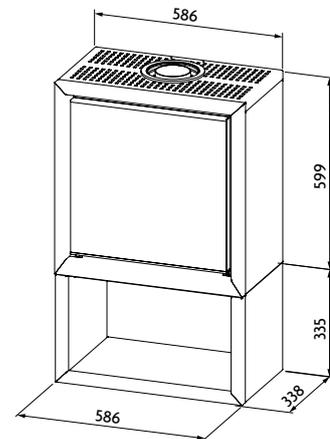
Sur pied (buse TOP)



Suspendu (buse REAR)



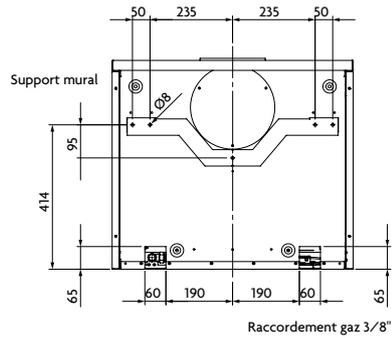
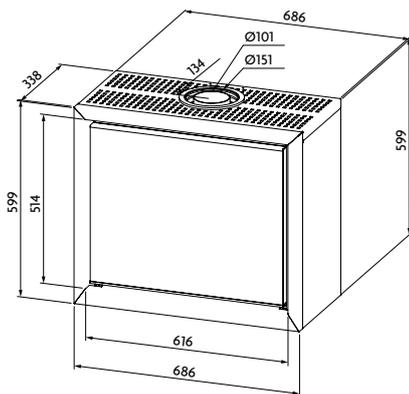
Sur coffre (buse TOP)



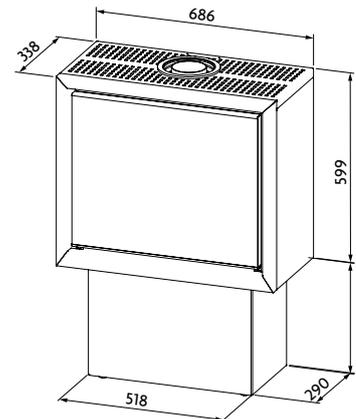
1.2 Dimensions LORFLAM PLANO (suite)

LORFLAM PLANO 2

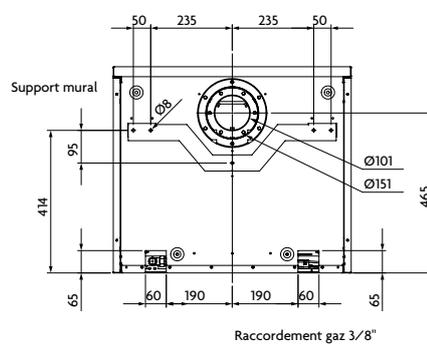
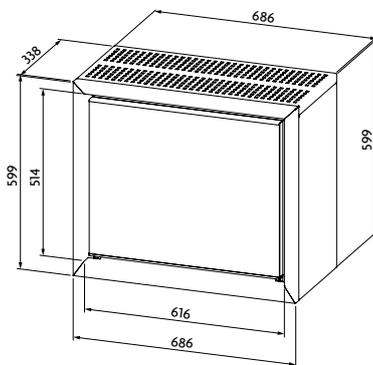
Suspendu (buse TOP)



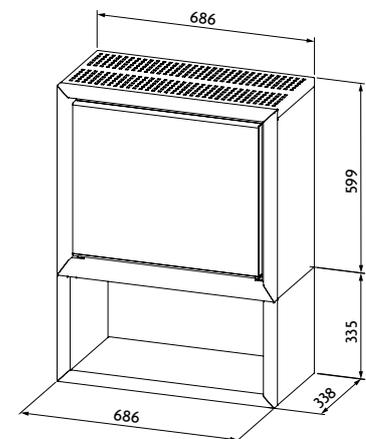
Sur pied (buse TOP)



Suspendu (buse REAR)



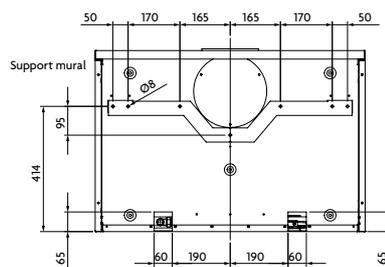
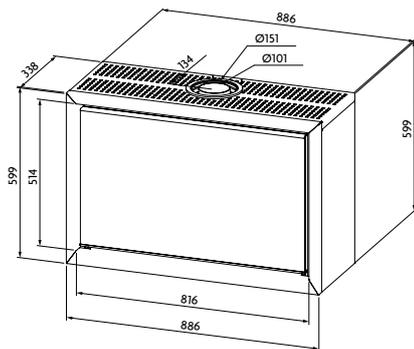
Sur coffre (buse REAR)



1.2 Dimensions LORFLAM PLANO (suite)

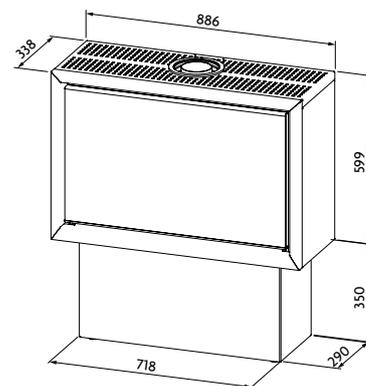
LORFLAM PLANO 3

Suspendu (buse TOP)

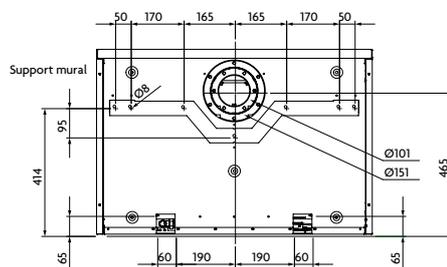
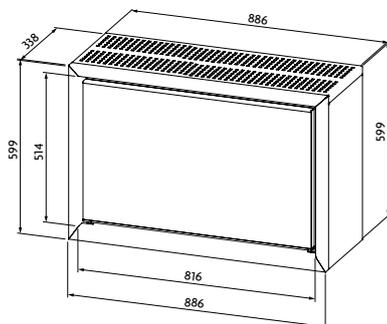


Raccordement gaz 3/8"

Sur pied (buse TOP)

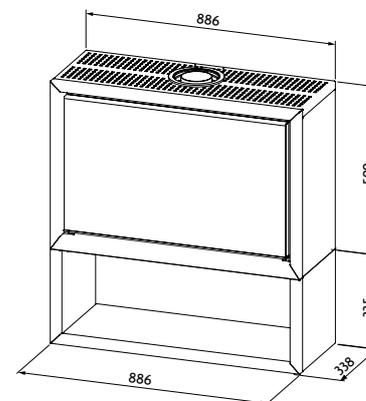


Suspendu (buse REAR)



Raccordement gaz 3/8"

Sur coffre (buse TOP)



1.3 Recommandations sur l'installation et l'utilisation

Nous vous recommandons fortement de faire réaliser l'installation de votre appareil LORFLAM GAZ par un professionnel qualifié afin de garantir son fonctionnement et votre sécurité. En outre, un professionnel vérifiera que les caractéristiques du conduit d'évacuation correspondent bien à votre modèle de foyer.

L'installation d'un appareil de chauffage au gaz est soumise aux législations et réglementations en vigueur. Toutes les réglementations locales ou nationales et toutes les normes nationales ou européennes doivent impérativement être respectées lors de l'installation du foyer.

- L'installation des appareils LORFLAM GAZ doit s'effectuer conformément aux règles et usages professionnels ainsi qu'aux consignes de la notice d'installation fournie avec l'appareil. Cette notice doit être conservée par l'utilisateur,
- Les appareils LORFLAM GAZ sont conformes à la norme EN 613. L'installation doit s'effectuer conformément à l'arrêté du 02/08/77 révisé, au DTU 24.1, au DTU 64.1, aux règles et usages professionnels ainsi qu'aux consignes de la notice d'installation fournie avec l'appareil. Cette notice doit être conservée par l'utilisateur.
- L'appareil ne pourra en aucun cas être utilisé comme incinérateur,
- L'appareil pourra être utilisé par des enfants âgés de moins de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, pourvu que ce soit sous surveillance ou après avoir reçu des instructions relatives à l'utilisation sûre de l'appareil et la compréhension des dangers pouvant survenir lors de l'utilisation. Le nettoyage et l'entretien ne pourront en aucun cas être effectués par des enfants sans surveillance,

- Une mauvaise utilisation ou un entretien incorrect de l'appareil peuvent occasionner des situations dangereuses,
- Ne pas utiliser l'appareil comme une structure d'appui,
- Ne pas faire sécher son linge sur l'appareil. Les séchoirs à linges devront être situés à une distance appropriée,
- Il est interdit de faire fonctionner l'appareil porte ouverte ou si la vitre est cassée,
- Éteindre l'appareil en cas de panne ou de mauvais fonctionnement,
- Il est interdit de charger manuellement du combustible dans le brûleur de l'appareil,
- Ne pas laver l'appareil à l'eau,
- TOUTE MODIFICATION APPORTÉE À L'APPAREIL PEUT PROVOQUER UN DANGER. EN CAS DE MODIFICATION, L'APPAREIL NE PEUT ÊTRE COUVERT PAR LA GARANTIE.

CERTIFICAT DE CONFORMITÉ

Un certificat de conformité (CC2) vous sera obligatoirement délivré par votre installateur.

Ce certificat visé par un organisme de contrôle agréé (Dekra, Qualigaz ou CoprAurdit) atteste de la conformité de l'installation de votre appareil gaz.

NOTICE D'UTILISATION ET D'ENTRETIEN

Conservez soigneusement la présente notice dans un endroit accessible. En cas de perte ou d'altération, demandez-en une copie à votre installateur ou directement à LORFLAM en précisant le modèle concerné.

Ayant pour but l'amélioration constante de ses produits, LORFLAM se réserve le droit d'apporter sans préavis toutes modifications utiles à la mise à jour de cette notice.

Toute reproduction, même partielle, de la présente notice sans l'autorisation de LORFLAM est strictement interdite.

Pour un usage correct de votre appareil, observez scrupuleusement les indications de cette notice.

2. Utilisation

2.1 Fonctionnement de votre poêle LORFLAM GAZ

AIR DE COMBUSTION

Les appareils LORFLAM GAZ fonctionnent en circuit de combustion fermé. Il est acheminé de l'extérieur vers l'appareil par le conduit de fumée concentrique. {schéma 1}

RAYONNEMENT ET CONVECTION

Une fois passée la phase d'allumage, votre appareil atteint son allure nominale et génère beaucoup de chaleur. Celle-ci est diffusée de deux façons :

- Par rayonnement : la chaleur émise est diffusée directement par la vitre et les parois.
- Par convection : l'air circulant autour de l'appareil emmagasine la chaleur et la rediffuse dans la pièce.

LE BON COMBUSTIBLE

Pour garantir le bon fonctionnement de votre appareil et l'atteinte des performances annoncées, il est nécessaire d'utiliser un combustible aux caractéristiques adéquates :

| Combustible | Pression d'alimentation |
|--------------|-------------------------|
| Gaz de ville | 20/25 mbar |
| Propane | 37 mbar |
| Butane | 29 mbar |

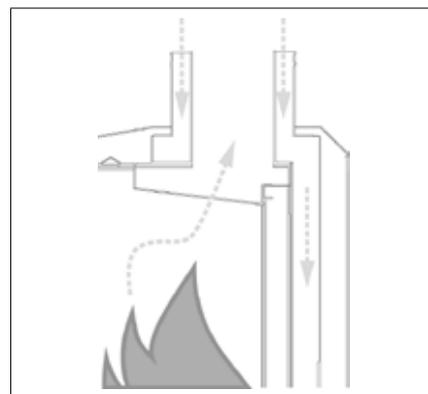
Privilégier l'utilisation du gaz naturel dans la mesure du possible afin d'obtenir une flamme plus esthétique.

LE RÉGLAGE SIMPLIFIÉ

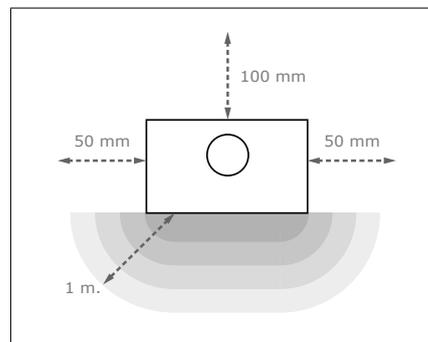
Votre poêle LORFLAM GAZ est doté d'une télécommande fonctionnant avec des piles afin de régler le mode de combustion de l'appareil.

Attention au rayonnement !

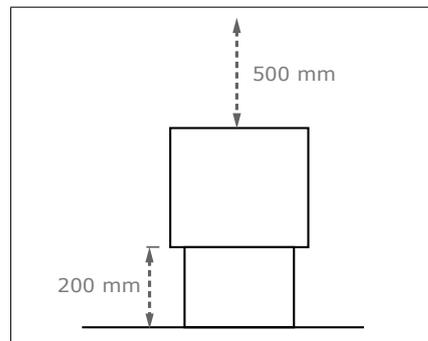
Le rayonnement de l'appareil peut être important. Veillez à ce qu'aucun matériau pouvant être altéré par la chaleur ne soit exposé à ce rayonnement (rayon 1 m) : mobilier, papier peint, boiseries, etc. {schéma 2 & 3}



1



2



3

2.2 Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO

ALIMENTATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

La télécommande fonctionne avec 2 piles AAA (qualité alcaline).

Un signal apparaîtra sur l'écran lorsque les piles seront déchargées.

LORFLAM recommande le remplacement des piles au bout de 1 an.

⚠ Les batteries sont des "déchets chimiques" et ne peuvent donc pas être déposées dans les ordures ménagères.

COUPLAGE TÉLÉCOMMANDE / RÉCEPTEUR FOYER GAZ (PREMIÈRE UTILISATION)

Le récepteur situé à gauche de l'appareil en bas de la porte, doit se coupler à la télécommande via une fréquence radio :

- Appuyer sur le bouton de réinitialisation du récepteur situé à gauche de l'appareil {photo 2} jusqu'à ce que 2 bips retentissent. Le premier bip est plus court que le deuxième. Après le second bip, relâcher le bouton de réinitialisation,
- Dans les 20 secondes suivantes, appuyer sur la touche ▼ de la télécommande jusqu'à ce que deux bips courts retentissent confirmant le couplage entre l'appareil et la télécommande. "LOFF" s'affiche alors sur l'écran, ce qui confirme la synchronisation. Si un bip long retentit, cela indique que le couplage a échoué ou que le câblage est incorrect.

REMARQUES

- Mettre le récepteur sur **OFF** et débrancher l'alimentation électrique en cas de longue période de non utilisation, {photo 3}

- La veilleuse doit toujours rester libre de tout obstacle,
- Toujours attendre 5 min après extinction de la veilleuse avant de rallumer l'appareil,
- Si l'appareil s'allume difficilement, couper immédiatement le robinet d'arrivée de gaz et appeler votre installateur.

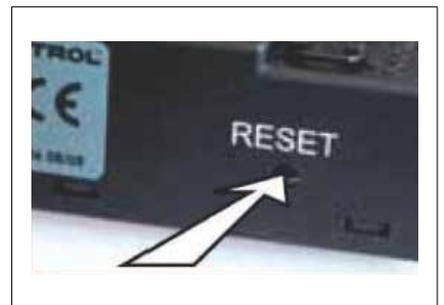
⚠ Il s'agit d'un réglage unique, il n'est pas nécessaire après avoir changé les piles de la commande ou du récepteur de recommencer la manipulation.

ÉCRAN LCD {photo 4}

- 1 : sécurité enfants
- 2 : heure
- 3 : indicateur de signal
- 4 : mode thermostatique
- 5 : état des piles
- 6 : ventilateur de circulation
- 7 : fahrenheit ou celsius
- 8 : luminosité
- 9 : mode Éco
- 10 : caractéristiques supplémentaires (AUX)
- 11 : température
- 12 : mode de programme
- 13 : minuterie



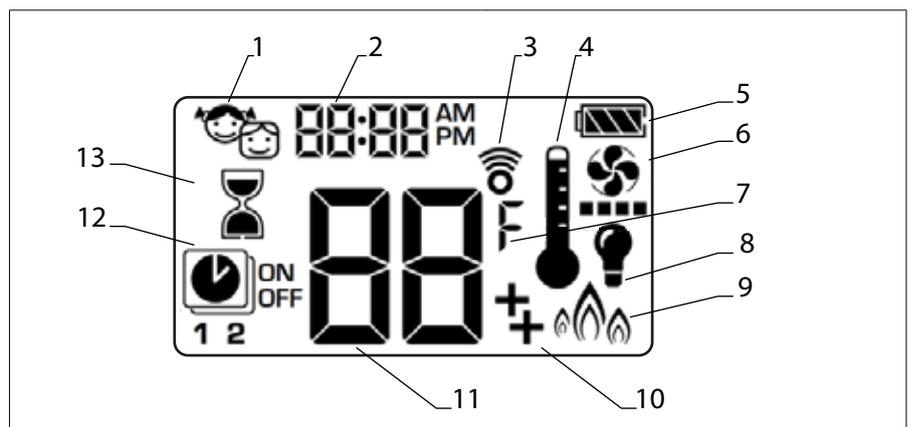
1



2



3



4

2.2 Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO (suite)



ALLUMAGE DE L'APPAREIL

Appuyer simultanément sur les touches et jusqu'à ce que deux bips confirment le début de l'allumage.

Après l'allumage du brûleur, la télécommande passe automatiquement en mode manuel.

Remarques

Le robinet de gaz doit être ouvert avant d'allumer l'appareil.

ARRÊT DE L'APPAREIL

Appuyer sur la touche .

MODE MANUEL

- Appuyer et maintenir enfoncé la touche pour augmenter la hauteur de la flamme,
- Appuyer deux fois sur la touche afin de passer directement à la hauteur de flamme maximum, "H" s'affiche sur l'écran,
- Appuyer et maintenir enfoncé la touche pour réduire la hauteur de la flamme,
- Appuyer deux fois sur la touche afin de passer directement à la hauteur de flamme minimum, "L" s'affiche sur l'écran.

MINUTERIE

Réglage :

- Appuyer et maintenir enfoncé la touche jusqu'à ce que s'affiche sur l'écran, et que l'heure clignote,
- Pour sélectionner l'heure, appuyer sur la touche ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche . Les minutes clignotent,
- Pour sélectionner les minutes, appuyer sur la touche ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche ou attendre.

Arrêt :

Appuyer sur la touche et la minuterie disparaît.

Le feu s'éteint une fois le décompte de la minuterie terminée. La minuterie fonctionne uniquement en mode Manuel, Thermostatique et Éco et a une durée maximale de 9 heures et 50 minutes.

MODE DE FONCTIONNEMENT

Mode thermostatique :

La température ambiante est mesurée et comparée à la température souhaitée. L'appareil fonctionne afin d'atteindre automatiquement la température de consigne. {photo 1}

Mode Programme :

Programmes 1 et 2 : chaque programme peut être paramétré pour démarrer et s'arrêter à des moments précis et à une température souhaitée. {photo 2}

Mode Eco :

La hauteur de la flamme varie entre forte et faible intensité. Si la température ambiante est inférieure à la température

de consigne, la hauteur de la flamme est plus importante. Si la température ambiante est supérieure à la température souhaitée la hauteur de la flamme est moins importante. Un seul cycle dure 20 minutes. {photo 3}



1



2



3

2.2 Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO (suite)

MODE THERMOSTATIQUE

Marche :

Appuyer sur la touche . L'icône  s'affiche sur l'écran, la température souhaitée s'affiche brièvement. Ensuite la température ambiante s'affiche.

Réglage :

- Appuyer sur la touche  jusqu'à ce que  s'affiche sur l'écran. La température clignote,
- Pour ajuster la température, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche  ou attendre.

Arrêt :

- Appuyer sur la touche . Appuyer sur la touche  ou  pour passer en Mode Manuel,
- Appuyer sur la touche  pour passer en Mode Programme,
- Appuyer sur la touche  pour passer en Mode Éco.

MODE PROGRAMME

Marche :

Appuyer sur la touche .  ou , **1** ou **2**, **ON** ou **OFF** s'affiche sur l'écran.

Réglage de la température :

- Appuyer sur la touche  jusqu'à ce que  clignote. **ON** et la température (réglage en mode thermostatique) s'affiche sur l'écran, [{photo 1}](#)
- Pour continuer, appuyer sur la touche  ou attendre. , **OFF** s'affiche sur l'écran et la température clignote,
- Sélectionner la température en arrêt en appuyant sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche .

 Les températures réglées pour l'allumage et l'arrêt de l'appareil sont les mêmes chaque jour.

ALL : tous les jours de la semaine.

SA:SU : Samedi/dimanche.

1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 : Chaque jour de la semaine.

Réglage jour :

ALL clignote. [{photo 2}](#)

- Appuyer sur la touche  ou  pour choisir entre **ALL**, **SA:SU**, **1, 2, 3, 4, 5, 6, 7**,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche .

Réglage heure allumage ("ALL") programme 1

- , **1, ON** s'affiche sur l'écran, **ALL** s'affiche brièvement, et **l'heure** clignote, [{photo 3}](#)
- Pour sélectionner l'heure, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche ,
- , **1, ON** s'affiche sur l'écran, **ALL** s'affiche brièvement et **les minutes** clignotent,
- Pour sélectionner les minutes, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche .

Réglage heure arrêt ("ALL") Programme 1

- , **1, OFF** s'affiche, **ALL** s'affiche brièvement, et **l'heure** clignote,
- Pour sélectionner l'heure, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche ,
- , **1, OFF** s'affiche, **ALL** s'affiche brièvement, et **les minutes** clignotent,
- Pour sélectionner les minutes, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer, appuyer sur la touche .

Arrêt :

- Appuyer sur la touche  ou  ou  pour passer en mode manuel,
- Appuyer sur la touche  pour passer en mode thermostatique,
- Appuyer sur la touche  pour passer en mode Éco.

 Passer au **programme 2** et régler les heures d'allumage et d'arrêt ou interrompre la programmation à ce stade. Le **Programme 2** reste désactivé.

 Les **Programmes 1 et 2** utilisent les mêmes températures d'allumage et d'arrêt pour **ALL**, **SA:SU** et programmation quotidienne (**1, 2, 3, 4, 5, 6, 7**). Une nouvelle température d'allumage et/ou d'arrêt réglée devient aussitôt le nouveau réglage par défaut.



1



2



3

2.2 Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO (suite)

⚠ Les heures d'allumage et d'arrêt en **programme 1** et **programme 2** paramétrées en **ALL, SA:SU** ou **programmation quotidienne** deviennent les nouvelles heures par défaut. Les piles doivent être alors enlevées pour supprimer les heures de marche et d'arrêt et les températures du **programme 1** et du **programme 2**.

SA:SU ou **programmation quotidienne (1, 2, 3, 4, 5, 6, 7) sélectionné**

- Régler l'heure de marche et d'arrêt. (voir page 17 paragraphe réglage jour)
- **SA:SU** : régler l'heure de marche et d'arrêt pour samedi et dimanche,
- **Minuterie quotidienne** : les heures uniques de marche et d'arrêt peuvent être réglées pour un seul jour de la semaine, plusieurs jours de la semaine,
- Attendre afin de terminer le réglage.

MODE ÉCOLOGIQUE {photo 1}

Marche :

Appuyer sur la touche  pour passer en mode Éco.  s'affiche sur l'écran.

Arrêt :

Appuyer sur la touche .

LUMINOSITÉ AFFICHEUR

Marche :

Appuyer sur la touche .  s'affiche sur l'écran.

Réglage :

- Appuyer sur la touche  et la maintenir jusqu'à ce que  clignote,
- Pour régler la luminosité, appuyer sur la touche  ou ,
- Pour confirmer le réglage, appuyer sur la touche  ou attendre jusqu'à ce que  s'affiche sur l'écran.

Arrêt :

Appuyer sur la touche .

ARRÊT AUTOMATIQUE

Piles du récepteur déchargées :

Avec une basse puissance de pile dans le récepteur, le système arrête l'appareil complètement.

Désactivation de la veilleuse après une inactivité prolongée :

Évite la consommation de gaz durant une longue période d'inactivité. Quand l'appareil est inactif pendant une longue durée, le système éteint automatiquement la veilleuse.



1

2.2 Fonctionnement de la télécommande LORFLAM PLANO (suite)

RÉGLAGE DE L'HEURE

- Appuyer simultanément sur les touches ▲ et ▼. Le jour clignote,
- Appuyer sur la touche ▲ ou ▼ pour sélectionner un nombre correspondant au jour de la semaine (1=lundi, 2=mardi, 3=mercredi, 4=jeudi, 5=vendredi, 6=samedi, 7=dimanche),
- Appuyer simultanément sur les touches ▲ et ▼. L'heure clignote,
- Pour sélectionner l'heure, appuyer sur la touche ▲ et ▼,
- Appuyer simultanément sur les touches ▲ et ▼. Les minutes clignotent. Pour sélectionner les minutes, appuyer sur la touche ▲ ou ▼,
- Pour confirmer, appuyer simultanément sur les touches ▲ et ▼ ou attendre. {photo 1}

PARAMÈTRE HORLOGE / TEMPÉRATURE

Pour passer en mode °C ou °F, appuyer simultanément sur les touches ⏻ et 🕒. {photo 2}

L'affichage des résultats en °C donne un mode 24 heures. L'affichage des résultats en °F donne un mode 12 heures (AM/PM).

SÉCURITÉ ENFANTS

Marche :

- Pour activer, appuyer simultanément sur les touches ⏻ et ▼,
- 🛡️ s'affiche et la télécommande devient inutilisable. {photo 3}

Arrêt :

Pour désactiver le mode sécurité enfants, appuyer simultanément sur les touches ⏻ et ▼.

RÉDUCTION AUTOMATIQUE

3h sans communication en Mode manuel / Mode thermostatique

La flamme de veilleuse s'allume si aucun changement de la hauteur de la flamme n'intervient pendant une période de 3h. Le brûleur principal se rallumera lorsque la communication sera rétablie.

Surchauffe du récepteur

Tous les modes : La veilleuse s'allume si la température du récepteur est supérieure à 60°C. Le brûleur principal se rallumera lorsque la température sera inférieure à 60°C.



1



2



3

2.3 My Fire App

TÉLÉCHARGER L'APPLICATION MYFIRE



Pour télécharger l'application myfire, recherchez "myfire" dans l'App Store d'Apple, ou dans la boutique Google Play d'Android.

Pour plus d'informations, consultez : www.myfireapp.com

Lorsque vous ouvrez l'application, touchez l'écran d'accueil n'importe où pour démarrer la configuration de l'application.

PARAMÈTRES

- Choisissez votre langue
- Choisissez entre °C et °F
- Choisissez 12 ou 24 heures
- Touchez le bouton **"prochain"** pour continuer. {photo 1}

ENREGISTREMENT

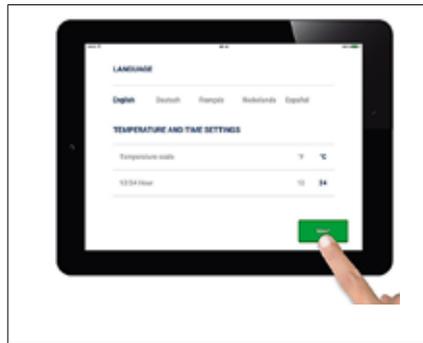
Vous devez vous enregistrer avant de vous connecter. Si vous êtes déjà enregistré, passez directement à la connexion. L'enregistrement est **une opération unique**. Touchez le bouton **"Enregistrement"**.

ou

Connectez-vous et acceptez les "modalités". Appuyer sur le bouton **"connexion"**. {photo 2}

- Remplissez vos données,
- Créez un mot de passe d'au moins 8 caractères,
- Confirmez le mot de passe,
- Acceptez la "politique de confidentialité",
- Appuyez sur le bouton **"Enregistrement"**, {photo 3}
- Appuyer sur "ok" sur le message contextuel, {photo 4}
- Appuyer sur le lien dans l'e-mail de confirmation afin d'activer votre compte. {photo 5}

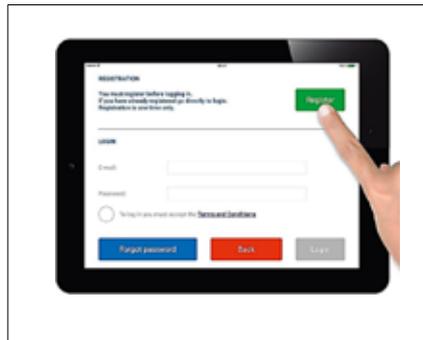
Un message de vérification vous indiquant que vous vous êtes enregistré avec succès sur l'application myfire s'affichera. {photo 6}



1



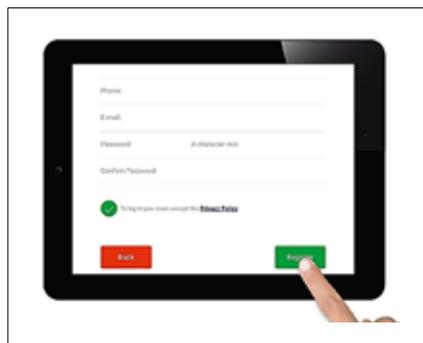
4



2



5



3



6

2.3 My Fire App (suite)

CONNEXION

Votre e-mail se remplit automatiquement. Vous pouvez entrer votre mot de passe et acceptez les modalités. {photo 1}

Pour connectez votre smartphone (ou tablette) à la box myfire Wi-Fi, appuyez sur l'icône ⊕. {photo 2}

Un message contextuel vous indique d'aller dans les paramètres Wi-Fi de votre smartphone (ou tablette). {photo 3}

Dans la paramètres Wi-Fi de votre smartphone (ou tablette), connectez votre appareil au BOX Wi-Fi myfire

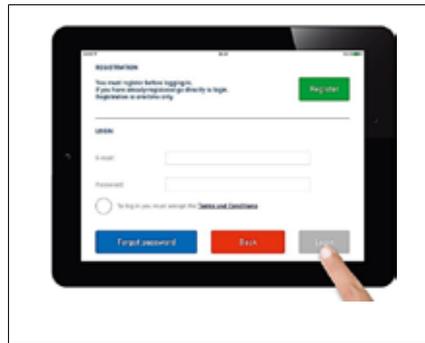
- Sélectionnez ce qui suit : **myfire_Wi-Fi-BOX<numéro>** {photo 4}
- Entrez le mot de passe suivant dans le message contextuel : **MYFIREPLACE** {photo 5}

RELIEZ LA BOX WI-FI MYFIRE AU ROUTEUR WI-FI

Remplissez les données suivantes :

- Choisissez un nom particulier pour votre foyer,
- Tapez le nom (SSID), ainsi que le mot de passe de votre Box Wi-Fi, situés sur une étiquette au dos de celle-ci,
- Appuyer sur le bouton "**Connexion**". {photo 6}

Appuyer sur "**Ok**" si c'est correct. {photo 7}



1



4



2



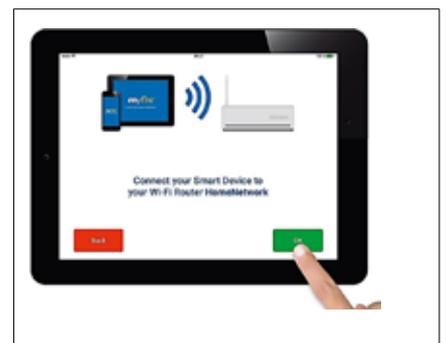
5



3



6



7

2.3 My Fire App (suite)

PROCESSUS DE CONNEXION

Le processus de connexion de la box Wi-Fi myfire à votre routeur Wi-Fi peut prendre quelques secondes.

Une fois la connexion établie, la box Wi-Fi myfire quitte le mode Point d'accès (Hot Spot) et est connecté à votre routeur Wi-Fi.

{photo 1}

Si votre foyer est muni d'un ventilateur, éclairage et/ou AUX, touchez le cercle pour activer la fonction correspondante.

Une fois la configuration terminée, confirmez les paramètres de la cheminée en appuyant sur le bouton "Terminer". {photo 2}

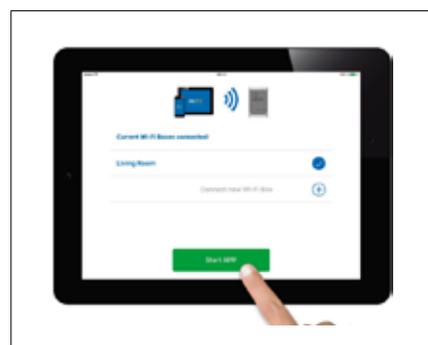
N'oubliez pas de cocher le symbole  dans la sélection ventilateur !

Une liste de toutes les boxes Wi-Fi myfire connectées s'affiche à présent. Appuyer sur le bouton "Start APP" (démarrer l'application) pour terminer le processus d'installation et la configuration de l'application. {photo 3}

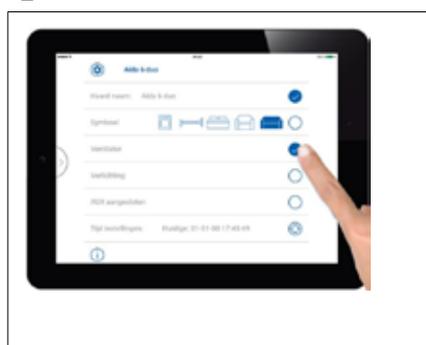
L'application myfire est prête à fonctionner et l'écran d'accueil apparaît. {photo 4}



1



3



2



4

-  Configuration complète
-  Mises à jour du logiciel disponibles pour la box Wi-Fi myfire
-  Configuration incomplète
-  La box Wi-Fi myfire n'est pas compatible.

OPTIONS DE RESET SUR L'APPAREIL

| Durée d'enfoncement de la touche reset | LED | Fonction |
|--|--|---|
| 1 seconde | Power LED bleu clignote toutes les 500 ms. | Active le mode "point d'accès" pendant 10 minutes. Pendant ce temps, il peut y avoir une connexion avec un réseau domestique par Wi-Fi. |
| 5 secondes | Power LED bleu clignote 2 fois rapidement de succession par seconde. | Reset du système. |
| 10 secondes | Power LED bleu clignote 10 fois par seconde. | Restauration des paramètres d'usine, cela prend environ 2 minutes. |
| 20 secondes | Power LED bleu clignote 20 fois par seconde | Restauration des paramètres d'usine, et toutes les données utilisateur, cela prend environ 2 minutes. |

2.4 Manipulation de la porte LORFLAM PLANO

MONTAGE OU DÉMONTAGE DE LA PORTE

Pour démonter la porte :

- À l'aide de la poignée d'ouverture de porte {photo 1}, saisir le bout du ressort se trouvant à gauche et à droite en bas de porte puis tirer afin de déverrouiller le loquet, {photo 2}
- Basculer la porte vers l'avant puis soulever pour l'enlever de la rainure supérieure. {photo 2}

REPLACEMENT DU JOINT DE PORTE

Voir rubrique 3.1 entretien saisonnier de la notice d'utilisation.

Attention :

Évitez de toucher les parties planes de la vitre avec les doigts, les traces de doigts seront ineffaçables une fois l'appareil mis en chauffe.



1



2



3

3. Entretien

3.1 Entretien courant

Attention : toutes les opérations de nettoyage et d'entretien doivent être effectuées après refroidissement complet de l'appareil.

NETTOYAGE DE LA VITRE

Démonter la vitre de l'appareil en respectant les préconisations suivantes :

Voir rubrique 2.4 manipulation de la porte.

Pour nettoyer la vitre de l'appareil, nous vous recommandons d'utiliser des produits prévus à cet effet, de préférence sous forme de gel pour éviter des coulures pouvant endommager les cadres de finition. Appliquer le produit sur le chiffon plutôt que directement sur la vitre.

N'employez pas de décapants pour fours : ils dégradent les joints.

Après nettoyage, assurez-vous que la vitre est bien sèche : les résidus fixent les fumées.

ENTRETIEN DES PARTIES MÉTALLIQUES

Nettoyez seulement avec un chiffon sec.

GRILLES DE CONVECTION

Un dépoussiérage des grilles d'entrée et de sortie d'air de convection doit être fait au moins deux fois par an.

Il a pour objectif de maintenir le passage d'air nécessaire au bon fonctionnement de l'appareil.

REMPACEMENT DES JOINTS GAMME PLANO

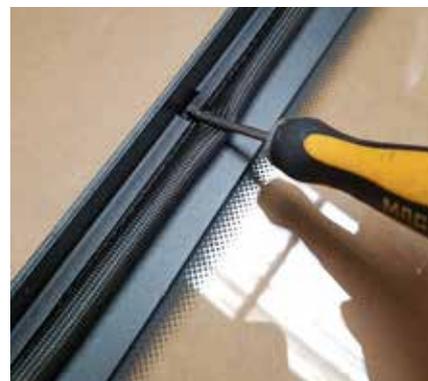
- Démontez la vitre de l'appareil en suivant les préconisations suivantes :

Voir rubrique 2.4 manipulation de la porte,

- Déplier les pattes de fixation se trouvant sur la partie intérieure de la vitre à l'aide d'un tournevis,
- Remplacer l'ancien joint par un neuf,
- Replier les pattes de fixation du cadre de porte à l'aide d'un tournevis afin de fixer le joint. {photo 2}



1



2

⚠ UTILISER UNIQUEMENT DES PIÈCES D'ORIGINE LORFLAM.

3.2 Entretien annuel et ramonage

RAMONAGE

Il est recommandé d'effectuer périodiquement un ramonage des éléments de fumisterie, conformément aux réglementations nationales et locales.

Cette opération est essentielle au bon fonctionnement et à la sécurité de votre installation : faites-la effectuer dans les règles de l'art par un spécialiste à qui vous transmettez la présente notice et demanderez un certificat de ramonage.

ENTRETIEN ANNUEL

L'entretien annuel de l'installation est à effectuer par un professionnel du gaz :

- Contrôler le bon fonctionnement du thermocouple,
- Contrôler l'encrassement des injecteurs, du brûleur et de la veilleuse,
- Contrôler le piézo et la bougie d'allumage,
- Nettoyer le brûleur,
- Contrôler l'étanchéité de l'appareil,
- Contrôler le bon fonctionnement de l'appareil,

- Contrôler le bon fonctionnement du système de sécurité,
- Nettoyer la veilleuse,
- Contrôler l'alimentation de gaz,
- Contrôler la vacuité du conduit d'évacuation des produits de combustion.

3.3 Aide au dépannage récepteur gamme PLANO

PRINCIPALES CAUSES DE DYSFONCTIONNEMENT

| Problèmes | Causes possibles | Remèdes |
|---|--|---|
| Le récepteur émet un long bip pendant l'allumage | L'interrupteur en dessous de la porte est sur 0 | Mettre l'interrupteur sur 1 |
| | Mauvais contact dans le circuit du thermocouple | Restaurer le mauvais contact |
| Pas de gaz sur la veilleuse pendant l'allumage | Le robinet de gaz est fermé | Ouvrir le robinet de gaz |
| | L'injecteur de la veilleuse est bouché | Nettoyer ou remplacer l'injecteur de la veilleuse |
| | La vis de réglage de la veilleuse est fermée | Dévisser la vis de réglage |
| | Défaut interne dans le bloc à gaz | Remplacer le bloc à gaz |
| | Boîtier de commande défectueux | Remplacer le boîtier de commande |
| | Mauvais câblage | Brancher le câblage |
| Pas d'étincelle à la veilleuse pendant l'allumage | Câble bougie débranché | Brancher le câble bougie |
| | Câble bougie endommagé | Remplacer le câble bougie |
| | Bougie fêlée | Remplacer la bougie |
| | Distance entre la bougie et la veilleuse trop grande | Ajuster la bougie (distance idéale = 3 mm) |
| | Boîtier de commande défectueux | Remplacer le boîtier de commande |
| La veilleuse ne s'allume pas | Mauvaise transition d'étincelle | Plier la tête de la veilleuse (horizontale ou légèrement inclinée vers le haut) |
| | Présence d'air dans le tuyau d'arrivée de gaz | Purger le tuyau de gaz |
| | Veilleuse encrassée | Souffler dans la veilleuse à l'aide d'air comprimé |
| | Courant d'air sur la veilleuse | Vérifier le joint de la veilleuse, remplacer le joint si nécessaire |
| La veilleuse s'éteint après l'allumage de l'appareil | Thermocouple brûlé | Remplacer le thermocouple |
| | Mauvais câblage circuit thermocouple | Rétablir le câblage |
| | Le thermocouple est mal positionné | Mettre le thermocouple plus profond, ou plier la tête de la veilleuse (horizontale ou légèrement inclinée vers le haut) |
| | Veilleuse réglée trop petite | Régler la veilleuse, placer éventuellement un injecteur plus grand |
| | Veilleuse encrassée | Souffler dans la veilleuse à l'aide d'air comprimé |
| | Électroaimant défectueux | Remplacer l'électroaimant |
| La veilleuse s'allume, mais pas le brûleur | La vis de réglage de débit est fermée | Dévisser la vis de réglage |
| | Pression du brûleur insuffisante | Régler correctement la pression du brûleur |
| | Injecteur bouché | Nettoyer l'injecteur |
| | Défaut interne dans le bloc à gaz | Remplacer le bloc à gaz |
| | Boîtier de commande défectueux | Remplacer le boîtier de commande |
| Robinet d'arrêt ouvert et immédiatement la veilleuse s'allume | Clapet électroaimant encrassé | Nettoyer ou remplacer l'électroaimant si nécessaire |
| | Défaut interne dans le bloc à gaz | Remplacer immédiatement le bloc à gaz |
| Robinet de thermostat fermé, arrivée de gaz au niveau du brûleur | Clapet du thermostat encrassé | Remplacer immédiatement le bloc à gaz |
| | Défaut interne dans le bloc à gaz | Remplacer immédiatement le bloc à gaz |

Aide au dépannage récepteur gamme PLANO (suite)

PRINCIPALES CAUSES DE DYSFONCTIONNEMENT

| | | |
|---|---|--|
| Flammes trop petites | Pression d'alimentation trop basse | Contrôler la pression d'alimentation |
| | Pression du brûleur trop basse | Régler correctement la pression du brûleur |
| | Injecteur encrassé | Nettoyer l'injecteur |
| | Type de gaz inadapté | Contrôler le type de gaz (laque rouge = gaz naturel, laque verte = propane) |
| Pas de mode "grande flamme" | Bloc gaz mal réglé | Régler correctement le bloc gaz |
| | Boitier de commande défectueux | Remplacer le boitier de commande |
| | Défaut interne bloc à gaz | Remplacer le bloc à gaz |
| | Mauvais contact dans le récepteur | Remplacer le récepteur |
| Longues flammes jaunes + suie | Brûleur encrassé | Souffler dans le brûleur à l'aide d'air comprimé |
| | Mauvais type de gaz | Contrôler le type de gaz (laque rouge = gaz naturel, laque verte = propane) |
| Sifflement durant le fonctionnement | Bavure dans l'injecteur | Ébavurer l'injecteur |
| | Position minimale réglée de façon incorrecte (résonance) | Régler correctement la position minimale |
| Rebrûlage de l'appareil (flamme à l'injecteur principal) | Soudure du brûleur fêlée | Remplacer le brûleur |
| | Brûleur bouché | Nettoyer/Remplacer le brûleur |
| | La vis de réglage de la position minimale est fermée | Régler correctement la position minimale |
| Explosion lors de l'allumage | La vis de réglage de la position minimale est fermée | Dévisser la vis de réglage |
| | Veilleuse encrassée/mal positionnée | Nettoyer/régler la veilleuse |
| | Bouchage du brûleur | Nettoyer le brûleur à l'aide d'air comprimé |
| L'appareil s'éteint complètement | Thermocouple mal positionné | Plier un peu le thermocouple ou réajuster la veilleuse Nettoyer la veilleuse |
| | Faux contact dans le circuit du thermocouple | Réparer le faux contact |
| | Joint de veilleuse endommagé | Remplacer le joint de la veilleuse |
| | Pression du brûleur trop grande | Régler la pression du brûleur de façon correcte |
| | La vitre ne ferme pas suffisamment | Placer la vitre de façon correcte |
| | Système de conduits concentriques pas installé conformément aux instructions d'installation | Contrôler le système de conduits concentriques + adapter selon les instructions d'installation |
| | Fuite dans le système de conduits concentriques | Contrôler le système de conduits concentriques |
| Lors de l'allumage de la veilleuse immédiatement du gaz sur le brûleur principal | Défaut interne du bloc à gaz | Remplacer immédiatement le bloc à gaz |
| Pas de flammes dans les coins, ou flammes flottantes | Les gaz de combustion ne peuvent pas s'échapper | Contrôler le système de conduits concentriques |
| | La fenêtre ne ferme pas suffisamment | Placer la fenêtre de façon correcte |
| Émetteur sur OFF, mais l'appareil fonctionne toujours | Vanne de gaz encrassée | Remplacer immédiatement le bloc à gaz |
| | Mauvaise communication entre l'émetteur et le récepteur | voir point " la télécommande ne contrôle pas l'appareil " |

Aide au dépannage récepteur gamme PLANO (suite)

PRINCIPALES CAUSES DE DYSFONCTIONNEMENT

| | | |
|--|--|---|
| La télécommande ne contrôle pas l'appareil | Récepteur défectueux | Remplacer le récepteur |
| | Pas de reconnaissance entre la télécommande et le récepteur | Exécuter procédure LEARN |
| | Batterie (presque) vide | Remplacer les batteries |
| | Télécommande défectueuse | Remplacer la télécommande |
| | Défaut d'un autre système RF (Ex: internet sans fil, baby phone console de jeux, baffles sans fil, station météorologique sans fil...) | Trouver la source du défaut et l'éliminer |
| | La télécommande est hors de portée du récepteur | Approcher la télécommande de l'appareil |
| L'appareil bascule sur la position pilote. Cela indique que le récepteur est surchauffé | La porte n'est pas correctement fermée | Placer la porte de façon correcte |
| Le récepteur est fondu | La porte n'est pas correctement fermée | Placer la porte de façon correcte |
| | Etanchéité entre porte et chambre de combustion endommagée | Changer le joint de porte |
| Appareil fonctionne avec des flammes bleues courtes | Régulation d'air pas installée correctement | Régler la régulation d'air |
| | Trop peu de gaz dans l'appareil | Contrôler la pression d'alimentation et pression du brûleur |
| Flammes trop jaunes | Set de bûches mal placé | Placer le set de bûches correctement (voir photos rubrique 3.8 notice installation) |
| | Trous d'aération mal réglés | Régler les trous d'aération (air primaire) de façon correcte |
| | Brûleur encrassé | Nettoyer le brûleur à l'aide d'air comprimé |
| L'appareil ne s'allume pas facilement | Position minimale mal réglée | Régler la position minimale de façon correcte |
| | Veilleuse encrassée/mal positionnée | Nettoyer/régler la veilleuse |
| | Veilleuse encombrée | Libérer la veilleuse |
| | Set de bûches mal placé | Placer le set de bûches correctement (voir photos rubrique 3.8 notice installation) |
| | Trous d'aération brûleur bouchés | Nettoyer le brûleur à l'aide d'air comprimé |
| La vitre s'encrasse après un certain temps de fonctionnement | Mauvais type de gaz (gaz naturel - propane) | Vérifier type de gaz (laque rouge = gaz naturel, laque verte = propane) |
| | Brûleur encrassé | Nettoyer le brûleur à l'aide d'air comprimé |
| | Pression d'alimentation et/ou du brûleur trop grande(s) | Contrôler les pressions |
| | Set de bûches mal placé | Placer le set de bûches correctement (voir photos rubrique 3.8 notice installation) |
| Brûleur fait un bruit sourd en position minimale | Décoration mal disposée | Arranger la décoration |
| | Position minimale réglée trop petite | Augmenter la position minimale |

4. Garantie & recyclage LORFLAM

4.1 Conditions et fonctionnement de la garantie

LORFLAM est confiant dans la qualité de ses produits : ceux-ci sont fabriqués avec le plus grand soin pour vous apporter un maximum de confort et de sécurité pendant de nombreuses années.

Si malgré notre attention un produit LORFLAM s'avère défectueux, nous nous engageons à y remédier dans les meilleures conditions de délai.

La garantie commerciale LORFLAM concerne tout utilisateur d'un appareil LORFLAM. **Elle prend cours à la date de la facture de vente originale du revendeur à l'acheteur et devient effective à l'issue de l'intégralité du paiement de l'appareil.**

DURÉE DE LA GARANTIE

Sans préjudice de la garantie des vices cachés, la garantie commerciale des produits de fabrication LORFLAM est de :

- 5 ans sur le corps du foyer ACIER
- 3 ans sur les autres composants métalliques (poignée, charnières et verrous, pelle, cadres, chaises, ...),
- 2 ans sur les autres composants non métalliques,
- 2 ans sur tous les composants électriques et électroniques.

à compter de la date de livraison à l'utilisateur final, couvrant la non conformité des produits à la commande et tout vice caché provenant d'un défaut de matière, de conception ou de fabrication affectant les produits livrés et les rendant impropres à l'utilisation.

Seule la facture originale acquittée de vente établie par le revendeur à l'acheteur final est valable comme preuve pour la garantie.

Le remplacement des produits ou pièces défectueux n'a pas pour effet de prolonger la garantie originelle.

COUVERTURE DE LA GARANTIE

Votre appareil LORFLAM est garanti contre les défauts de fabrication et les défauts de peinture sur les parties extérieures visibles du foyer.

La fourniture de la preuve de défaut ou de vice caché incombe à l'acheteur.

La garantie ne couvre pas notamment :

- Les pièces d'usures qui nécessitent d'être remplacés de temps en temps en usage normal (joint, vermiculite),
- La vitre
- Les dommages causés à l'appareil, ni les défauts de fonctionnement dus :
 - ◇ À une installation non conforme aux règles de l'art et aux instructions de la notice d'installation ainsi qu'aux réglementations nationales et régionales en vigueur,
 - ◇ À une utilisation anormale non conforme aux indications de la notice d'utilisation,
 - ◇ À un défaut d'entretien,
 - ◇ À une cause extérieure.

La garantie est limitée à l'échange des éléments reconnus défectueux, à l'exclusion des frais liés au remplacement, dommages et intérêts. Les pièces fournies en remplacement sont garanties pour la période de garantie restant à courir.

4.2 Conditions de mise au rebut

Les appareils de la gamme PLANO sont fabriqués de matériaux recyclables et de matériaux non recyclables.

Les pièces fabriquées en matériaux recyclables (fonte, inox, acier) doivent être mises au

recyclage de façon responsable en respectant les réglementations locales.

La vitre est à jeter parmi les déchets ménagers.

Tous les éléments électroniques (câble, carte électronique,

télécommande, moteur, etc...) ne sont pas recyclables et ne doivent pas être mis au rebut avec les autres déchets ménagers.

LORFLAM

INSERTS GAZ



GROUPE
QAELI

contact@lorflam.com

4 avenue de Kergroise
Rond-Point de l'Écosse
56100 LORIENT

www.lorflam.fr